

Chronological No. - Numéro consécutif <b>85-79</b>
File Reference - N° de réf. du dossier <b>3-2-13/30-13-1</b>

**BAND COUNCIL RESOLUTION  
RÉSOLUTION DE CONSEIL DE BANDE**

NOTE: The words "From our Band Funds" "Capital" or "Revenue", which ever is the case, must appear in all resolutions requesting expenditures from Band Funds  
 NOTA: Les mots "des fonds de notre bande" "Capital" ou "revenu" selon le cas doivent paraître dans toutes les résolutions portant sur des dépenses à même les fonds des bandes

THE COUNCIL OF THE <b>LE CONSEIL DE LA BANDE INDIENNE</b>	<b>HAY RIVER BAND</b>	Current Capital Balance <i>Solde de capital</i>	# \$ _____
AGENCY DISTRICT	<b>YELLOWKNIFE,</b>	Committed - <i>Engagé</i>	\$ _____
PROVINCE	<b>N.W.T.</b>	Current Revenue balance <i>Solde de revenu</i>	\$ _____
PLACE NOM DE L'ENDROIT	<b>HAY RIVER RESERVE #1</b>	Committed - <i>Engagé</i>	\$ _____
DATE	<u>23</u> <u>October</u> AD 19 <u>78</u> DAY - JOUR MONTH - MOIS YEAR - ANNÉE		

DO HEREBY RESOLVE: By-Law #1  
 DÉCIDE, PAR LES PRÉSENTES:

Whereas Section 81 (b) of the Indian Act empowers the Council of the Band to pass by-laws respecting the regulation of traffic, now therefore the Council of the Hay River Band of Indians enacts as a by-law thereof as follows:

- (a) In this by-law "Council of the Band" means the council established pursuant to Section 74 of the Indian Act.
- (b) In this by-law "Reserve" means a tract of land, the legal title to which is vested in Her Majesty, that has been set apart by Her Majesty for the use and benefit of a band.
- No person shall operate a motor vehicle on the following roads at a rate of speed in excess of that indicated:
  - From the Pine Point junction to the corner entering the new sub-division. The medium speed limit shall be 90 kmh.
  - And from the corner entering the new sub-division to the end of the highway in the Old Village. The maximum speed shall be 50 kmh.
- Signs to this effect shall be posted in accordance with standard procedures and regulations of the N.W.T. vehicle ordinance.

A quorum for this Bande  
 Pour cette bande le quorum est

consists of  
 fixé à

Council Members  
 Membres du Conseil

<b>Joe Tambour</b> ..... (Councillor - conseiller)	<b>Ted Buggins</b> ..... (Chief - Chef)	<b>Frank Fabian</b> ..... (Councillor - conseiller)
..... (Councillor - conseiller)	<b>Fred Martel Jr.</b> ..... (Councillor - conseiller)	..... (Councillor - conseiller)
..... (Councillor - conseiller)	..... (Councillor - conseiller)	..... (Councillor - conseiller)
..... (Councillor - conseiller)	..... (Councillor - conseiller)	..... (Councillor - conseiller)

FOR DEPARTMENTAL USE ONLY - RÉSERVÉ AU MINISTÈRE					
1. Band Fund Code <i>Code du compte de bande</i>	2. COMPUTER BALANCES - SOLDES D'ORDINATEUR		3. Expenditure <i>Dépenses</i>	4. Authority - <i>Autorité</i> Indian Act Sec <i>Art. de la Loi sur les Indiens</i>	5. Source of Funds <i>Source des fonds</i> <input type="checkbox"/> Capital <input type="checkbox"/> Revenu
	A. Capital \$	B. Revenue - <i>Revenu</i> \$			
6. Recommended - <i>Recommandable</i>			Approved - <i>Approuvable</i>		
Date _____ Recommending Officer - <i>Recommandé par</i> _____			Date _____ Approving Officer - <i>Approuvé par</i> _____		